



联合 国

FCCC/CP/2019/6/Rev.1



# 气候变化框架公约

Distr.: General  
23 October 2019  
Chinese  
Original: English

缔约方会议  
第二十五届会议  
2019年12月2日至13日，圣地亚哥  
临时议程项目2(e)  
组织事项  
接纳观察员组织

## 接纳观察员：申请被接纳为观察员的组织

### 经修订的秘书处的说明

1. 接纳政府间组织和非政府组织为缔约方会议届会的观察员，须依照《公约》第七条第6款的规定，该条款除其他外规定：

“任何在本公约所涉事项上具备资格的团体或机构，不管其为国家或国际的、政府或非政府的，经通知秘书处其愿意作为观察员出席缔约方会议的某届会议，均可予以接纳，除非出席的缔约方至少三分之一反对”。

2. 缔约方会议第一届会议商定，<sup>1</sup> 秘书处应邀请缔约方会议第一届会议及今后届会所接纳的所有政府间组织和非政府组织参加缔约方会议及其附属机构今后的各届会议，但根据《公约》和正在适用的议事规则草案受到反对的任何特定组织除外。<sup>2</sup> 因此，秘书处依照目前适用的议事规则草案第8条向缔约方会议前几届会议所接纳的所有组织(仅被接纳参加某一届会议的组织除外)通知了缔约方会议第二十五届会议的日期和地点，但这不影响缔约方会议可能作出的决定。只有新的组织需要提交接纳申请。

3. 秘书处编写了一份新提出申请的政府间组织和非政府组织名单，供缔约方会议审议，这些组织达到了(1)《公约》、(2)目前适用的议事规则草案以及(3)既定惯例等的要求，而且表示希望派代表作为观察员出席缔约方会议及其附属机构的届会(见附件)。

<sup>1</sup> FCCC/CP/1995/7, 第22段。

<sup>2</sup> FCCC/CP/1996/2。



\* 1 9 1 8 3 7 0 \*

请回收



4. 在草拟这份名单时，秘书处适当考虑了《公约》第七条第 6 款和目前适用的议事规则草案第 7 条和第 8 条的规定以及附属履行机构(履行机构)注意到<sup>3</sup> 的既定惯例，即政府间组织和非政府组织须提供在《公约》相关事务中的能力证明，并确认其在联合国一会员国或联合国一专门机构或国际原子能机构成员国中或在国际法院一当事国中的独立法人和非营利和/或免税地位。

5. 主席团成员收到了这份新的申请组织名单供其审查，商定将建议缔约方会议接纳所列组织。这些组织已被告知其被临时接纳地位，但有一项谅解，即接纳这些组织为观察员的最终权力属于缔约方会议。请缔约方会议在第二十五届会议第一次会议上给予附件所列政府间组织和非政府组织观察员地位。

6. 在审议上述新的申请组织名单时，主席团建议缔约方会议请履行机构第五十二届会议审查接纳观察员组织的现行办法。

7. 关于目前适用的议事规则草案第 6 条和第 7 条，对接纳观察员组织参加《公约》缔约方会议的届会、作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议的届会<sup>4</sup> 和作为《巴黎协定》缔约方会议的《公约》缔约方会议的届会，<sup>5</sup> 采用单一程序，由《公约》缔约方会议就接纳观察员组织问题作出决定。

---

<sup>3</sup> FCCC/SBI/2004/10, 第 100 段。

<sup>4</sup> 第 36/CMP.1 号决定，第 2(c)段。

<sup>5</sup> 第 2/CMA.1 号决定，第(c)(二)段。

## Annex

### **List of new applicant organizations for admission as observers at the twenty-fifth session of the Conference of the Parties**

[English/French/Spanish only]

#### **Intergovernmental organizations**

1. Fondo para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas de América Latina y el Caribe (FILAC), La Paz, Plurinational State of Bolivia
2. Integrated Carbon Observation System European Research Infrastructure Consortium (ICOS ERIC), Helsinki, Finland
3. International Center for Agricultural Research in the Dry Areas (ICARDA) (ICARDA), Beirut, Lebanon
4. International Cocoa Organization (ICCO), Abidjan, Côte d'Ivoire
5. International Rice Research Institute (IRRI), Los Baños, Philippines, Philippines

#### **Non-governmental organizations**

6. 2050 Climate Group, Edinburgh, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
7. Abdullah Bin Hamad Al-Attiyah International Foundation for Energy and Sustainable Development (ABHA International Foundation), Doha, Qatar
8. Advocates for the Environment, Inc., Shadow Hills, United States of America
9. Agricord asbl, Brussels, Belgium
10. Art of Change 21, Paris, France
11. Asociación Civil Sustentar para el Desarrollo Sostenible (Sustentar), Buenos Aires, Argentina
12. Assembly of European Regions (AER), Strasbourg, France
13. Association des Amis de la Nature (ANN), Bururi, Burundi
14. Association des Distributeurs Conditionneurs Récupérateurs Retraiteurs de Réfrigérants (ADC3R), Puteaux, France
15. Association des Femmes Peules et Peuples Autochtones du Tchad (APPAT), N'Djamena, Chad
16. Association des Jeunes pour le Développement du Ouaddai (A.J.D.O), Ndjamena, Chad
17. Association pour l'Innovation et la Recherche au Service du Climat (AIR), Marseille, France
18. atmosfair gGmbH, Berlin, Germany
19. BAIF Development Research Foundation (BAIF), Pune, India
20. Cámara Oficial de Comercio, Industria, Servicios y Navegación de España, Madrid, Spain
21. Center for Energy, Ecology, and Development (CEED), Quezon City, Philippines
22. Center for Indigenous Peoples' Research and Development (CIPRED), Kathmandu, Nepal
23. Center for Participatory Research and Development (CPRD), Dhaka, Bangladesh
24. Central Europe Energy Partners (CEEP), Brussels, Belgium

25. Centre for Social Justice (CSJ), Abuja, Nigeria
26. Chinese People's Association for Friendship with Foreign Countries (CPAFFC), Beijing, China
27. Climate Advisers Trust (CAT), Washington, United States of America
28. Climate Change Centre Austria (CCCA), Vienna, Austria
29. Climate Equity Reference Project (CERP), Ottawa, Canada
30. Co-PLAN, Institute for Habitat Development, Tirana, Albania
31. Code REDD, Mill Valley, United States of America
32. Conference of Peripheral Maritime Regions of Europe (CRPM), Rennes, France
33. Débarrasser l'Environnement des Plastiques (DEP-PVC), Bamako, Mali
34. Dominicans for Justice and Peace, Geneva, Switzerland
35. Ecological Society of America (ESA), Washington, United States of America
36. Energy Web Foundation (EWF), Zug, Switzerland
37. European Association of Environmental and Resource Economists (EAERE), Marghera-Venice, Italy
38. European Network on Debt and Development asbl/vzw (Eurodad), Ixelles, Belgium
39. Evangelical Fellowship of India Commission on Relief (EFICOR), New Delhi, India
40. Federal Council of the Brazilian Bar Association (OAB), Brasilia, Brazil
41. FIAN FoodFirst Information and Action Network, Germany e.V. (FIAN Germany), Cologne, Germany
42. Fundación EcoCiencia (Fundación EcoCiencia), Quito, Ecuador
43. Fundación para el Ecodesarrollo y la Conservación (FUNDAECO), Guatemala, Guatemala
44. Fundación Popular (FP), Distrito Nacional, Dominican Republic
45. Fundación Programa Salvadoreño de Investigación sobre Desarrollo y Medio Ambiente (PRISMA), San Salvador, El Salvador
46. Fundacion Tecnalia Research & Innovation, San Sebastián, Spain
47. Global Attitude Institute (IGA), São Paulo, Brazil
48. Global Feedback Ltd, Hackney, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
49. Global Youth Development Institute, Inc. (GYDI), Alliance, United States of America
50. Guangzhou County Yuexiu District Climate & Environmental Protection Center (CYCAN), Guangzhou, China
51. Habitat International Coalition (HIC), Barcelona, Spain
52. HCS Ltd., Singapore, Singapore
53. Hertie School of Governance gGmbH, Berlin, Germany
54. Human Rights and Environment Improvement Center (HREIC), Kathmandu, Nepal
55. Hydropolitics Association (HPA), Ankara, Turkey
56. Institut Européen de l'Economie de la Fonctionnalité et de la Coopération (IE-EFC), Paris, France
57. Institut Océanographique Paul Ricard (IOPR), Six-Fours-les-Plages, France
58. Institute for Biodiversity Network e.V. (ibn), Regensburg, Germany
59. Institute for Climate Protection, Energy and Mobility - Law, Economics and Policy e.V. (IKEM), Berlin, Germany

60. Institute for Energy and Climate Strategies, Inc. (IECS), Brooklyn, United States of America
61. Institute for Sustainable Development and Research (ISDR, India), Mumbai, India
62. Instituto Internacional de Derecho y Medio Ambiente (IIDMA), Madrid, Spain
63. Integrated Regional Support Program (IRSP), Mardan, Pakistan
64. Intelligentsia International, Inc., LaBelle, United States of America
65. International Centre for Environmental Education and Community Development (ICENECDEV), Buea, Cameroon
66. International development enterprises (iDE), Denver, United States of America
67. International Network of Women Engineers and Scientists (INWES), Ottawa, Canada
68. International Society of City and Regional Planners (ISOCARP), The Hague, Netherlands
69. International Youth Nuclear Congress (IYNC), Berkeley, United States of America
70. Islamic Relief Worldwide, Birmingham, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
71. Jossour Forum des Femmes Marocaines (jossourffm), Rabat Agdal, Morocco
72. King Abdullah Petroleum Studies and Research Center (KAPSARC), Riyadh, Saudi Arabia
73. Korea Institute of Civil Engineering and Building Technology (KICT), Goyang, Republic of Korea
74. Leaders Club (LC), Tangier, Morocco
75. LIFE Institute, Curitiba, Brazil
76. Loyola Marymount University (LMU), Los Angeles, United States of America
77. Małgorzata Koniuszewski and Adam Koniuszewski The Bridge Foundation, Warsaw, Poland
78. Mercy Corps, Portland, United States of America
79. Michigan Technological University (Michigan Tech), Houghton, United States of America
80. NewClimate Institute for Climate Policy and Global Sustainability gGmbH (NewClimate Institute), Cologne, Germany
81. NGO Centre of Environmental Initiatives "Ecoaction" (NGO "Ecoaction"), Kyiv, Ukraine
82. NGO Ukrainian Ecological Club "Green Wave" (Green Wave), Kyiv, Ukraine
83. Niger Delta Women's movement for Peace and Development (NDWPD), Ughelli, Nigeria
84. ONG Page Verte (OPV), Abidjan, Côte d'Ivoire
85. OSC Proyecto Musas A.C., Tlalnepantla, Mexico
86. Participación Ciudadana, Santo Domingo, Dominican Republic
87. People in Need (PIN), Prague, Czech Republic
88. People's Action for National Integration (PANI), Faizabad, India
89. Plateforme Océan et Climat (POC), Paris, France
90. Programme Solidarité Eau (pS-Eau), Paris, France
91. Promotion of Operational Links with Integrated Services aisbl (POLIS), Brussels, Belgium
92. ProVeg e.V., Berlin, Germany

93. Real Instituto Elcano (RIE), Madrid, Spain
  94. Regeneration International (RI), Finland, United States of America
  95. REScoop.eu vzw, Brussels, Belgium
  96. Réseau des Organisations Paysannes et des Producteurs Agricoles de l'Afrique de l'Ouest (ROPPA), Ouagadougou, Burkina Faso
  97. Royal College of Physicians of London (RCP), London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
  98. Saami Council, Karasjok, Norway
  99. Saint Francis Xavier University (StFX), Antigonish, Canada
  100. Saving Our Planet (SOP), Paris, France
  101. Science Museum of Minnesota, Saint Paul, United States of America
  102. Secours Islamique France (SIF), Massy, France
  103. Shenzhen City Avenue Climate Change Promotion Center (C Team), Shenzhen, China
  104. Slow Food, Bra, Italy
  105. Smart Energy for Europe Platform (SEFEP) gGmbH, Berlin, Germany
  106. SOAS University of London, London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
  107. Sadan Beobin Gihoo Solution (SFOC), Seoul, Republic of Korea
  108. Solutions From The Land (SfL), Lutherville, United States of America
  109. Stand.Earth, San Francisco, United States of America
  110. Sustainable Environment and Development Foundation (SEDF), Hyderabad, Pakistan
  111. TaxCOOP, Montréal, Canada
  112. Thanal Trust, Thiruvananthapuram, India
  113. The Catholic Agency for Overseas Development (CAFOD), London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
  114. The Ocean Foundation (TOF), Washington, United States of America
  115. The V. Kann Rasmussen Foundation, Inc., New York, United States of America
  116. Trustees of the University of Pennsylvania (Penn), Philadelphia, United States of America
  117. University of Southern Denmark (SDU), Odense, Denmark
  118. University of Victoria, Victoria, Canada
  119. Vanderbilt University, Nashville, United States of America
  120. WiseEuropa -The Warsaw Institute for Economic and European Studies Foundation (WiseEuropa), Warsaw, Poland
  121. World Biogas Association (WBA), London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
  122. World Evangelical Alliance (WEA), New York, United States of America
  123. Zhenjiang Green Sanshan Environmental Public Welfare Service Center, Zhenjiang, China
-